|  |  |
| --- | --- |
| Einlaufregistrierung im Protokoll | registrazione di arrivo nel protocollo |
|  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Betrifft: Baukonzession \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ und alle folgende Varianteprojekte für das Projekt \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_auf der Parzelle: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ K.G. Partschins;**  **Konzessionsinhaber:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_;** |  | **Oggetto:** **Concessione edilizia \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ per il progetto e tutti i seguenti progetti di variante \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ sulla particella: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ C.C. Parcines;**  Titolare della Concessione:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_; |
| **DER B A U L E I T E R** |  | **IL DIRETTORE LAVORI** |
|  |  |  |
| Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr.13 vom 11.August 1997, Art.131 i.g.F.;  Nach Einsichtnahme in die oben angeführte/n Baukonzession/en;  **Nach durchgeführtem Lokalaugenschein des Unterfertigten Bauleiters vom \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_;** |  | Vista la legge provinciale 11 agosto 1997, n.13, art.131 n.t.v. ;  Vista la/le suddetta/e concessione/i edile/i;  **Dopo sopralluogo effettuato dal sottoscritto direttore dei lavori in data \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_;** |
| **e r k l ä r t** |  | **d i c h i a r a** |
| **unter seiner eigenen Verantwortung,** |  | **sotto la propria responsabilità** |
| 1. **dass die obengenannten Arbeiten gemäß genehmigtem Projekt ausgeführt und zur Gänze beendet wurden und dass die Mauern trocken und die Räume gesundheitlich einwandfrei sind.** |  | 1. **che i lavori sopraccitati sono stati eseguiti in conformità al progetto approvato e terminati e che i muri sono sufficientemente prosciugati e gli ambienti inerenti risultano essere salubri.** |
| 1. **dass bei der Durchführung der Arbeiten die Vorschriften für die Überwindung und die Beseitigung der architektonischen Barrieren berücksichtigt wurden;** |  | 1. **che in sede di esecuzione dei lavori per la costruzione in oggetto sono state rispettate le norme per il superamento delle barriere architettoniche negli edifici privati;** |
| 1. **dass sämtliche erforderlichen Geländer** (wie z.B.an Zu- und Aufgängen, Treppen, Balkone u.dgl.) **angebracht sind und den geltenden Bestimmungen entsprechen.** |  | 1. **che tutte le ringhiere necessarie** (p.es. sulle entrate, scale, balconi ecc.) **sono state montate e sono conformi alle disposizioni vigenti.** |
| 1. **dass der angefallene Bauschutt gesetzesmäßig entsorgt wurde.** |  | 1. **che i rifiuti edili sono stati smaltiti regolarmente.** |

**DER B A U L E I T E R - IL DIRETTORE LAVORI**

(*Unterschrift mit Berufstempel - firma con timbro proffessionale)*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Datum . |  | Data . |

Die Information gemäß Artikel 12, 13 und 14 der EU Verordnung 679/2016 über den Schutz personenbezogener Daten ist unter dem Link [www.gemeinde.partschins.bz.it/system/web/datenschutz.aspx?menuonr=219370374](https://www.gemeinde.partschins.bz.it/system/web/datenschutz.aspx?menuonr=219370374) oder in den Gemeindeämtern einsehbar.

L'informativa ai sensi degli articoli 12, 13 e 14 del regolamento UE n. 679/2016 sulla protezione dei dati personali è disponibile all'indirizzo [www.gemeinde.partschins.bz.it/system/web/datenschutz.aspx?menuonr=219370374&sprache=3](https://www.gemeinde.partschins.bz.it/system/web/datenschutz.aspx?menuonr=219370374&sprache=3) o negli uffici comunali.